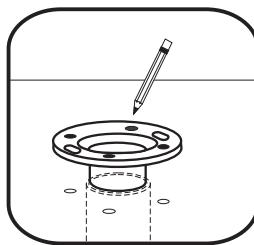


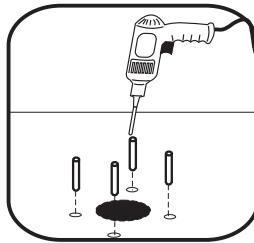
TOILET BOWL WITH FLUSHOMETER INSTALLATION INSTRUCTIONS

INSTRUCTIVO DE INSTALACION PARA TAZA DE FLUXOMETRO

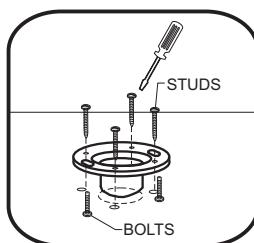
TOOLS TO BE USED:



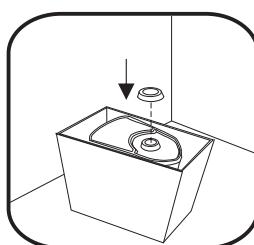
1 Clean the work area thoroughly. Take the flange and place it on the waste pipe. (We recommend the use of a flange but it is optional). Mark with a pencil the four points where the fastening parts will be placed.
Se limpia muy bien el área donde se trabaja. Se toma la brida y se coloca en el tubo al drenaje. (se recomienda el uso de brida, quedando a opción del usuario)
Se marcan con lápiz los 4 puntos donde se pondrán las piezas que sujetan la brida.



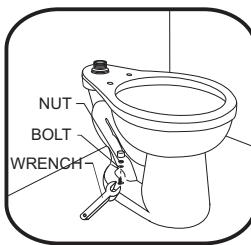
2 Remove the flange, and make four holes with a drill and place anchors.
Se retira la brida, se toma el taladro y agujera los 4 puntos y les pone taquetes.



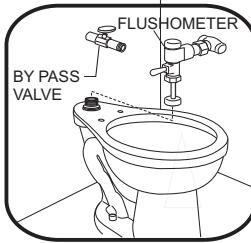
3 Assure that the floor is leveled and clean the work area thoroughly. If new bolts are needed, install the bolts on the flange and adjust them so that they are parallel to the rear wall.
Revise que el piso este bien nivelado y limpie bien el área donde se trabaja. Si requiere nuevos tornillos instálelos en la brida y ajuste para que quede paralelo a la pared trasera.



4 Place the wax ring carefully over the toilet waste outlet (horn). Make sure that the wax ring does not cover the hole.
Coloque con cuidado el cuello de cera en el agujero de descarga de la taza. Cuide que la cera no cubra el agujero.



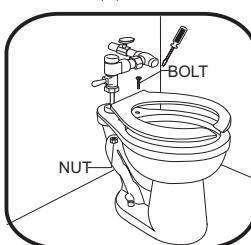
5 Lift the bowl carefully from the package and place it in a regular position over the flange, keeping the bolts inside the bowl base. Install the washers and nuts with the bolts and tighten them. Do not over tighten or the bowl will crack. Levante cuidadosamente la taza del empaque y acomódela en posición normal en la brida, quedando los tornillos dentro de la base de la misma. Instale las arandelas y las tuercas junto con los tornillos y apriételos. No los apriete demasiado fuerte o romperá la taza.



6 To enable easy repair and maintenance operations, the water supply must have a by-pass valve (not included). Install the flushometer in accordance with manufacturer's instructions.
Para facilitar las operaciones de mantenimiento o reparación, la alimentación de agua debe llevar una válvula de paso (no incluida). Instale el fluxómetro siguiendo las instrucciones del fabricante.

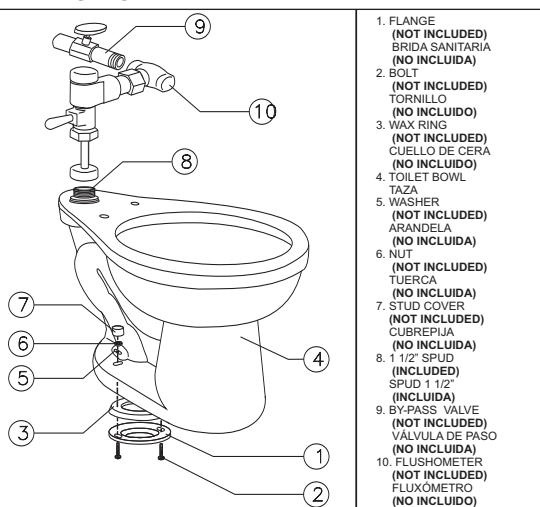


7 Use a sealing compound and tighten all fittings to avoid leaks. Test the installation and operate the toilet bowl.
Use sellador y apriete las conexiones para evitar fugas de agua. Pruebe la instalación y pongala a funcionar.



8 Take the toilet seat and mount it over the rim holes fastening it with the bolts and nuts. Tighten the bolts and nuts.
The toilet bowl is now ready.
Se toma el asiento, se colocan los tornillos en los agujeros que tiene la taza en el "Rim", se toman las tuercas y se aprieta hasta quedar bien sujeto. La taza ha quedado lista.

PARTS LIST



RECOMMENDATIONS

✓ To install this bowl be sure the toilet bowl seats on the flange and/or sanitary joint placed around the waste discharge. In order to keep the system waterproof against leaks and avoid vectors and bad entering the house, the flange and/or sanitary joint must have the same useful life as the toilet.
Para la instalación de este inodoro cuide de que las tazas para inodoros asienten en la brida y/o junta sanitaria, colocada alrededor del desagüe para efecto de garantizar la hermeticidad total del sistema y no permitir la entrada de vectores y malos olores a las casas habitación. La brida y/o junta sanitaria deben tener una vida útil igual a la del mueble sanitario.

✓ Use silicon or sealing compounds that do not expand and/or retract to seal the edges of the toilets to the walls or floor. Do not use cement or plaster, because the ceramic tile could crack.
Utilizar silicon o selladores que no presenten expansión y/o contracción para sellar las orillas de los muebles sanitarios a las paredes o pisos. No usar cemento o yeso, porque puede reventar la cerámica.

Install a control valve in order to stop or retain the water flow of the toilets and enable easy maintenance and repair.
Que se instalen llaves de control (paro o retención) en los muebles sanitarios, como un medio de parar el flujo de agua a través de las válvulas a efecto de facilitar el mantenimiento y reparación.

For the flushometer to function, this toilet must be installed with a hydro-pneumatic system. We recommend a $1\frac{1}{2}$ hp jet pump with a 35 psi-55 psi calibrated pressure tank. Using a $1\frac{1}{2}$ " diameter supply pipeline.

Por razones de funcionamiento del fluxómetro, este sanitario debe de ser instalado con un sistema hidroneumático, recomendando para ello una bomba jet de 1/2hp con un tanque de presión calibrado a 35psi-55psi.